



**RADA
EVROPSKÉ UNIE**

**Brusel 20. srpna 2013 (23.07)
(OR. en)**

**12128/1/13
REV 1**

**PUBLIC 53
INF 130**

REVIDOVANÁ POZNÁMKA

Předmět: MĚSÍČNÍ PŘEHLED AKTŮ RADY – DUBEN 2013

V tomto dokumentu je uveden seznam aktů, které Rada přijala v dubnu roku 2013^{1 2}.

Poskytuje informace o přijetí legislativních aktů, mimo jiné o:

- datu přijetí,
- příslušném zasedání Rady,
- číslu přijatého dokumentu,
- odkazu na Úřední věstník,
- platných pravidlech hlasování, výsledcích hlasování a případně vysvětleních k hlasování a prohlášeních uvedených v zápisech z jednání Rady.

¹ S výjimkou určitých aktů s omezeným účinkem, jako jsou procedurální rozhodnutí, jmenování, rozhodnutí orgánů zřízených mezinárodními dohodami, dílčí rozpočtová rozhodnutí atd.

² Pokud jde o legislativní akty přijaté řádným legislativním postupem, je možné, že datum zasedání Rady, na němž byl legislativní akt přijat, se liší od skutečného data dotčeného aktu, a to vzhledem k tomu, že legislativní akty přijímané postupem spolurozhodování jsou považovány za přijaté až poté, co byly podepsány předsedou Rady a předsedou Evropského parlamentu a generálními tajemníky obou orgánů.

V tomto dokumentu jsou rovněž uvedeny informace o přijetí nelegislativních aktů, které se Rada rozhodla zveřejnit.

Dokument je rovněž k dispozici na internetové stránce Rady:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/monthly-summaries-of-council-acts?lang=cs>

Dokumenty uvedené v tomto přehledu lze získat prostřednictvím veřejného rejstříku dokumentů Rady na internetové stránce: <http://consilium.europa.eu/documents/access-to-council-documents-public-register?lang=cs>

Je třeba uvést, že tento dokument je výlučně informativní povahy, závazné jsou pouze zápisy z jednání Rady. Ty jsou k dispozici na internetové stránce Rady:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/council-minutes?lang=cs>

**INFORMACE O AKTECH PŘIJATÝCH RADOU
V DUBNU ROKU 2013**

Písemný postup dokončen dne 10. dubna 2013

NELEGISLATIVNÍ AKTY

AKT	DOKUMENT / PROHLÁŠENÍ
Nařízení Rady (EU) č. 325/2013 ze dne 10. dubna 2013, kterým se mění nařízení (EU) č. 36/2012 o omezujících opatřeních vzhledem k situaci v Sýrii Úř. věst. L 102, 11.4.2013, s. 1-5	5017/13

3234. zasedání Rady Evropské unie (ZEMĚDĚLSTVÍ A RYBOLOV) konané v Lucemburku dne 22. dubna 2013

LEGISLATIVNÍ AKTY

AKT	DOKUMENT	PRAVIDLA HLASOVÁNÍ	HLASOVÁNÍ
Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 549/2013 ze dne 21. května 2013 o Evropském systému národních a regionálních účtů v Evropské unii Úř. věst. L 174, 26.6.2013, s. 1–727	77/12	kvalifikovaná většina	Všechny členské státy hlasovaly pro, kromě: Hlasování se zdrželo: SL

PROHLÁŠENÍ:

Prohlášení Komise

Komise zastává názor, že článek 290 SFEU je třeba vykládat tak, že Komise je při přípravě a přijímání aktů v přenesené pravomoci autonomní. Standardní znění bodu odůvodnění týkajícího se odborného poradenství ve společné dohodě dojednané mezi třemi orgány odpovídá tomuto výkladu. Komise proto vyjadřuje politování nad tím, že 16. bod odůvodnění není v souladu se společnou dohodou.

Prohlášení Slovinska

Slovinsko od samého počátku podporuje hlavní cíl návrhu nařízení Evropského parlamentu a Rady o Evropském systému národních a regionálních účtů v Evropské unii (ESA 2010). Převážná většina námitek, jež Slovinsko k návrhu Komise vzneslo, byla v rámci probíhajícího postupu zohledněna. Kompromisní znění je tudíž pro Slovinsko takřka plně uspokojivé.

Nicméně podle stávajícího nařízení (nařízení ESA 1995, nařízení č. 2223/1996) platí pro Slovinsko tak zvané trvalé odchylky, pokud jde o předávání těchto statistických údajů: HDP vypočítaný výrobní metodou v běžných cenách, čtvrtletně, za období 1995–1999; zaměstnanost v odpracovaných hodinách za období 1995–1999; finanční účty za období 1995–2001; výdaje vládních institucí podle účelu za období 1995–1999. Slovinsko učiní, co bude v jeho silách, aby chybějící statistické údaje shromáždilo a doplnilo, ale ve všech uvedených rubrikách to nebude možné, zejména pokud jde o finanční účty a výdaje vládních institucí podle účelu. Potřebné zdroje údajů pro sestavení zmíněných statistických podkladů nejsou k dispozici a není možné zpětně je vytvořit. Slovinsko tudíž nikdy nebude s to tyto statistické údaje shromáždit a vyhovět požadavkům uvedeného nařízení, a proto se zdržuje hlasování.

Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 529/2013/EU ze dne 21. května 2013 o pravidlech započítávání týkajících se emisí skleníkových plynů a jejich pohlcení v důsledku činností souvisejících s využíváním půdy, změnami ve využívání půdy a lesnictvím a o informacích o opatřeních týkajících se těchto činností Úř. věst. L 165, 18.6.2013, s. 80–97	2/13	kvalifikovaná většina	Všechny členské státy pro
Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 525/2013 ze dne 21. května 2013 o mechanismu monitorování a vykazování emisí skleníkových plynů a podávání dalších informací na úrovni členských států a Unie vztahujících se ke změně klimatu a o zrušení rozhodnutí č. 280/2004/ES (Text s významem pro EHP) Úř. věst. L 165, 18.6.2013, s. 13–40	1/13	kvalifikovaná většina	Všechny členské státy pro

PROHLÁŠENÍ:

Prohlášení Komise

Komise bere na vědomí vypuštění článku 10 svého původního návrhu. Za účelem zlepšení kvality a transparentnosti údajů týkajících se emisí CO₂ a dalších informací ohledně klimatu v souvislosti s námořní dopravou však Komise souhlasí, aby se touto otázkou namísto toho zabývala chystaná iniciativa pro monitorování, vykazování a ověřování emisí z námořní dopravy, kterou Komise plánuje přijmout během prvního pololetí roku 2013.

Komise má v úmyslu navrhnout v tomto ohledu změnu tohoto nařízení.

Komise konstatuje, že s cílem zajistit náležité fungování nařízení mohou být nezbytná doplňující pravidla pro stanovení, udržování a úpravu systému Unie pro politiky, opatření a odhady, jakož i pro vypracování přibližných inventur skleníkových plynů. Komise se bude od počátku roku 2013 v úzké spolupráci se členskými státy zabývat přezkumem této záležitosti a případně předloží návrh na změnu nařízení.

Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2013/11/EU ze dne 21. května 2013 o alternativním řešení spotřebitelských sporů a o změně nařízení (ES) č. 2006/2004 a směrnice 2009/22/ES (směrnice o alternativním řešení spotřebitelských sporů)

Úř. věst. L 165, 18.6.2013, s. 63–79

79/12

kvalifikovaná
většina

Všechny členské státy
hlasovaly pro, kromě:
Hlasování se zdržely:
DE, ES

PROHLÁŠENÍ:

Prohlášení Španělska

Od přijetí doporučení z roku 1998 a 2001 Španělsko podporovalo veškeré iniciativy týkající se alternativního řešení spotřebitelských sporů a bude i nadále podporovat vytvoření a rozvoj takových orgánů v souladu se zněním, v jakém bude dnes přijato.

Nemůže však přijmout obsah článku 13 uvedeného znění, pokud jde o dvojí poskytování informací ze strany podnikatelů, kteří jsou povinni nebo se zavázali vyžít subjekty alternativního řešení sporů.

Zprvé musí o této povinnosti či závazku informovat buď na svých internetových stránkách a ve všech svých smlouvách, nebo ve všeobecných podmínkách smluv. Zadruhé musí tyto informace uvádět pokaždé, jakmile zamítnou stížnost, jež jim byla předložena přímo. V takových případech musí rovněž znovu uvést, zda budou dotčené subjekty využívat, přestože odpověď může být pouze kladná vzhledem k tomu, že jsou povinni je využívat nebo se k tomu dříve zavázali.

Podnikatelé, kteří se však k využívání subjektů alternativního řešení sporů nezavázali nebo tuto povinnost nemají, musí poskytovat informace o uvedených subjektech, které jsou pro ně příslušné, až v okamžiku zamítnutí stížnosti, kterou jim předložil spotřebitel přímo, přičemž uvedou, zda tyto subjekty využijí, či nikoliv, o čemž se mohou sami rozhodnout.

Aby se podnikatelé, kteří se zavázali k využívání subjektů alternativního řešení sporů, vyhnuli této dvojí povinnosti, která je jim uložena, avšak nevztahuje se na podnikatele, kteří se k využívání těchto subjektů nezavázali, budou považovat za výhodnější uvedené subjekty nevyužívat, dokud stížnost nebude předložena. Zabráni tak tomu, aby museli příslušnou informaci poskytovat na svých internetových stránkách a ve všech svých smlouvách. Tato situace povede i k tomu, že k využívání subjektů alternativního řešení sporů se předem nezaváží další podnikatelé, čímž se povinnost poskytovat informace, která je jim uložena dotčenou směrnicí, zjednoduší.

Mohl by být narušen účel směrnice, jímž je lepší fungování maloobchodního vnitřního trhu a náprava práv spotřebitelů vytvořením subjektů alternativního řešení sporů, rozšířením jejich oblasti působnosti a zajištěním větší dostupnosti, a dopad směrnice na posílení ochrany spotřebitele v souvislosti s přístupem k soudnictví by mohl být negativní.

Španělský systém mediačního a rozhodčího řízení, který je spravován a financován veřejnými orgány, pokrývá nyní – po dvaceti letech rozvoje – celé území Španělska a všechna hospodářská odvětví. Více než 80 % stížností, které přijmou španělské subjekty alternativního řešení sporů, pochází od podniků, jež se zavázaly k využívání těchto subjektů a jež jsou na základě tohoto nového znění povinny poskytovat informace dvakrát. Patří mezi ně i velké telekomunikační společnosti, které ročně obdrží přibližně 25 milionů stížností a mají více než 60 milionů uživatelů, jimž měsíčně zasílají vyúčtování.

Španělsko podpořilo znění obecného přístupu Rady. Rovněž by bez zaváhání přijalo i původní znění návrhu Komise, které přispívalo k lepší informovanosti o subjektech alternativního řešení sporů, neboť všechny podniky byly povinny o nich informovat. Vzhledem k výše uvedeným skutečnostem se však hlasování o přijetí směrnice zdrží, neboť konečné znění článku 13 je pro něj nepřijatelné.

**Prohlášení Spojeného království
ohledně důsledků čl. 13 odst. 3**

Spojené království se obává, že budou-li požadavky na povinné poskytování informací takto vztaženy na obchodníky, kteří nemají v úmyslu institut alternativního řešení spotřebitelských sporů využívat, bude situace pro obchodníky i spotřebitele nejasná, obchodníkům vyvstane nepřiměřená zátěž a nastanou problémy s dodržováním a vymáháním. Dopad tohoto ustanovení by měl být Komisí důkladně sledován a mělo by se mu dostat značné pozornosti ve zprávě o provádění směrnice.

Prohlášení Spojeného království

Rada byla vyzvána, aby přijala návrh směrnice o alternativním řešení spotřebitelských sporů a o změně nařízení (ES) č. 2006/2004 a směrnice 2009/22/ES (směrnice o alternativním řešení spotřebitelských sporů), a to s použitím článku 114 jakožto právního základu. Spojené království se domnívá, že článek 12 směrnice spadá do oblasti působnosti článku 81 SFEU, a ten měl být tudíž citován jako právní základ v rámci hlavy V. Vzhledem k tomu, že k přijetí článku 12 dochází na základě hlavy V, má Spojené království za to, že dotyčné ustanovení mělo být ze směrnice vyňato a umístěno do odděleného nástroje, případně ze znění směrnice vypuštěno. Protože je Spojené království s to přijmout politický cíl článku 12, rozhodlo se účastnit přijetí směrnice v souladu s Protokolem 21 připojeným ke Smlouvě o fungování Evropské unie.

Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 524/2013 ze dne 21. května 2013 o řešení spotřebitelských sporů on-line a o změně nařízení (ES) č. 2006/2004 a směrnice 2009/22/ES (nařízení o řešení spotřebitelských sporů on-line) Úř. věst. L 165, 18.6.2013, s. 1–12	80/12	kvalifikovaná většina	Všechny členské státy hlasovaly pro, kromě: Hlasování se zdrželo: DE
Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 377/2013/EU ze dne 24. dubna 2013, kterým se stanoví dočasná odchylka od směrnice 2003/87/ES o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů ve Společenství (Text s významem pro EHP) Úř. věst. L 113, 25.4.2013, s. 1–4	11/13	kvalifikovaná většina	Všechny členské státy hlasovaly pro, kromě: Hlasování se zdrželo: PL

PROHLÁŠENÍ:

Prohlášení Polska

Během jednání Polsko důsledně poukazovalo na to, že návrh *rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady, kterým se stanoví dočasná odchylka od směrnice 2003/87/ES Evropského parlamentu a Rady o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů ve Společenství*, předložený Komisí představuje pouze částečné řešení problému, jenž v rámci systému pro obchodování s emisemi (ETS) vyvstal v odvětví letectví. Polsko zastávalo názor, že optimálním řešením by bylo zahrnout do oblasti působnosti všechny lety, tedy lety do EU i z EU, jakož i lety v rámci EU. Protože znění vyjednané s Evropským parlamentem obavy polské delegace nerozptýlilo, avšak současně směřuje k usnadnění jednání o klimatu na globální úrovni, zdrží se Polsko hlasování.

Prohlášení Spojeného království

Britská závislá území – Ostrov Man, Bailiwick Guernsey a Bailiwick Jersey – jsou si vědoma účelu dočasné odchylky, jímž je zlepšení vyhlídek na dosažení globální dohody v rámci ICAO v září roku 2013. Britská závislá území tento cíl důrazně podporují. Britská závislá území rovněž uznávají, že z hlediska vyjednávací pozice EU před zasedáním ICAO je zapojení některých třetích zemí (tedy zámořských a závislých území a zemí EHP/ESVO) přínosné.

Z tohoto důvodu jsou britská závislá území výjimečně připravena akceptovat své pokračující dočasné zahrnutí do systému EU ETS v odvětví letectví podle návrhu Komise o dočasné odchylce, a to s cílem vyhlídky na dosažení globální dohody v rámci ICAO maximalizovat.

Nicméně pro případ, že v září globální dohody v rámci ICAO dosaženo nebude, sdílí Spojené království stanovisko vlád britských závislých území, podle něhož nelze vynětí závislých území z dočasné odchylky považovat za precedens z hlediska jakéhokoli následného systému, který se po vypršení daného dočasného opatření může ukázat jako nezbytný.

V takovém případě (tedy nebude-li globální dohody v rámci ICAO dosaženo) bude Spojené království očekávat, že před předložením jakéhokoli návrhu ohledně následného systému navazujícího na stávající systém dočasné odchylky bude Komise včas a zevrubně konzultovat všechny zainteresované strany včetně britských závislých území.

Prohlášení Komise

Komise připomíná, že podle článku 3d směrnice 2003/87/ES by se příjmy z dražby povolenek pro letectví měly využít za účelem boje proti změně klimatu v EU a třetích zemích mimo jiné na opatření ke snižování emisí skleníkových plynů, na přizpůsobení se dopadům změny klimatu v EU a ve třetích zemích, zejména v rozvojových zemích, na financování výzkumu a vývoje v oblasti zmírňování a přizpůsobování se, včetně letectví a letecké dopravy, na snížení emisí prostřednictvím dopravy s nízkými hodnotami emisí a na pokrytí nákladů na správu systému. Výnosy z dražby by měly být použity také na financování příspěvků do Globálního fondu pro energetickou účinnost a obnovitelnou energii a na opatření proti odlesňování.

Komise konstatuje, že členské státy ji mají informovat o opatřeních přijatých podle článku 3d směrnice 2003/87/ES o použití příjmů z dražby povolenek pro letectví. Zvláštní ustanovení o obsahu těchto zpráv jsou obsažena v nařízení (EU) č. .../20131 o mechanismu monitorování a vykazování emisí skleníkových plynů a podávání dalších informací na úrovni členských států a Unie vztahujících se ke změně klimatu a o zrušení rozhodnutí č. 280/2004/ES. Další podrobnosti budou uvedeny v prováděcím aktu Komise podle článku 18 tohoto nařízení. Členské státy tyto zprávy zveřejní a Komise na jejich základě vydá ve snadno přístupné formě souhrnné informace Unie.

Komise zdůrazňuje, že globální tržní mechanismus stanovující na mezinárodní úrovni cenu emisí uhlíku z mezinárodní letecké dopravy by mohl nejen přispět ke snížení emisí (což je cíl prvořadý), ale mohl by také pomoci získat nezbytné prostředky na podporu celosvětových opatření ke zmírňování změny klimatu a přizpůsobování se jejím dopadům.

Postoj Rady (EU) č. 3/2013 v prvním čtení k přijetí nařízení Evropského parlamentu a Rady o potravinách určených pro kojence a malé děti, potravinách pro zvláštní lékařské účely a náhradě celodenní stravy pro regulaci hmotnosti a o zrušení směrnice Rady 92/52/EHS, směrnic Komise 96/8/ES, 1999/21/ES, 2006/125/ES a 2006/141/ES, směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/39/ES a nařízení Komise (ES) č. 41/2009 a (ES) č. 953/2009

Úř. věst. C 170E, 15.6.2013, s. 1–27

5394/13

kvalifikovaná
většina

Všechny členské státy
hlasovaly pro, kromě:
proti: DE Hlasování se
zdrželo: UK

PROHLÁŠENÍ:

Prohlášení Spolkové republiky Německo

Německo tento návrh nařízení o potravinách určených pro kojence a malé děti a o potravinách pro zvláštní lékařské účely odmítá.

Německo vždy v zásadě podporovalo revizi evropských právních předpisů v oblasti dietetických potravin. Sledovaných cílů v podobě dosažení zjednodušení a zlepšení právních předpisů, jakož i rozsáhlejší harmonizace této právní oblasti nebude připravovaným nařízením podle názoru Německa v dostatečné míře dosaženo.

Německo se zvláště domnívá, že u vysoce zranitelných cílových skupin není v novém nařízení v odpovídající míře zohledněna potřebná zvláštní úroveň ochrany. Z důvodu preventivní ochrany zdraví je podle názoru Německa problematické povolit bez omezení přidávání dalších látek, které jsou do potravin v oblasti působnosti přidávány na základě svého výživového nebo fyziologického účinku.

Německo vidí v této souvislosti mimo jiné nepřekonatelný rozpor mezi vysokými požadavky nařízení o údajích týkajících se vlivu na zdraví na vědeckou ověřitelnost informací uvedených v reklamě na potraviny týkajících se výživové hodnoty a zdraví na jedné straně a zjevně nižšími nároky na bezpečnost ohledně preventivní ochrany zdraví spotřebitele u potravin pro zvláštní lékařské účely na straně druhé.

Navrhované nařízení mimoto již neobsahuje původně předpokládané povolovací řízení pro rozšíření pozitivního seznamu, takže zanesení dosud nezohledněné látky do pozitivního seznamu zůstává pouze na iniciativě Evropské komise. Potravinářským podnikům je tak znemožněno, aby v rámci jasně stanoveného řízení dosáhly evropského schválení látky, a tím aby dosáhly právní jistoty v oblasti inovací. Proto toto nové nařízení neodpovídá požadavku na podporu inovací.“

Prohlášení Spojeného království

Spojené království podporuje cíl zjednodušit právní rámec upravující potraviny pro zranitelné skupiny obyvatel a domnívá se, že navržené znění tento účel z velké části plní. Spojené království však není nakloněno používání aktů v přenesené pravomoci ke změně seznamu látek Unie, a nemůže proto uvedený návrh podpořit. Rozhodnutí o schvalování jednotlivých látek by měla být přijímána pomocí prováděcích aktů přezkumným postupem podle nařízení (EU) č. 182/2011. Používání aktů v přenesené pravomoci v tomto konkrétním případě nesmí být považováno za precedent pro jiné oblasti potravinářské politiky.

NELEGISLATIVNÍ AKTY	
AKT	DOKUMENT/PROHLÁŠENÍ
Rozhodnutí Rady o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie na jedenáctém zasedání Konference smluvních stran Basilejské úmluvy o kontrole pohybu nebezpečných odpadů přes hranice států a jejich zneškodňování ke změnám seznamu odpadů obsaženého v příloze IX (seznamu B) úmluvy	8033/13
Rozhodnutí Rady o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie na šestém zasedání konference smluvních stran Stockholmské úmluvy o perzistentních organických znečišťujících látkách k návrhu na změnu příloh A a B	8035/13
Rozhodnutí Rady o předložení návrhu jménem Evropské unie na zařazení další chemické látky do přílohy A Stockholmské úmluvy o perzistentních organických znečišťujících látkách	8036/13
Rozhodnutí Rady o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie na šestém zasedání konference smluvních stran Rotterdamské úmluvy, pokud jde o změny přílohy III Rotterdamské úmluvy o postupu předchozího souhlasu pro určité nebezpečné chemické látky a pesticidy v mezinárodním obchodu	6394/13
Rozhodnutí Rady ze dne 22. dubna 2013 o podpisu Dohody mezi Evropskou unií a Švýcarskou konfederací o spolupráci při uplatňování jejich právních předpisů o hospodářské soutěži jménem Evropské unie Úř. věst. L 117, 27.4.2013, s. 6–6	12513/13

Rozhodnutí Rady ze dne 22. dubna 2013 o hlavních směrech politik zaměstnanosti členských států Úř. věst. L 118, 30.4.2013, s. 21–22	7116/13
Doporučení Rady ze dne 22. dubna 2013 o zavedení záruk pro mladé lidi Úř. věst. C 120, 26.4.2013, s. 1-6	7123/13
Prováděcí nařízení Rady (EU) č. 372/2013 ze dne 22. dubna 2013, kterým se na základě částečného prozatímního přezkumu podle čl. 11 odst. 3 nařízení (ES) č. 1225/2009 mění prováděcí nařízení (EU) č. 1008/2011 o uložení konečného antidumpingového cla na dovoz ručních paletových vozíků a jejich základních dílů pocházejících z Čínské lidové republiky Úř. věst. L 112, 24.4.2013, s. 1-9	8162/13
3235. zasedání Rady Evropské unie (OBECNÉ ZÁLEŽITOSTI), konané v Lucemburku dne 22. dubna 2013	
NELEGISLATIVNÍ AKTY	
AKT	DOKUMENT/PROHLÁŠENÍ
2013/278/EU: Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady ze dne 21. května 2013 o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném rozpočtovém řízení (žádost EGF/2011/023 IT/Antonio Merloni SpA, Itálie) Úř. věst. L 160, 12.6.2013, s. 13–13	6985/13

2013/276/EU: Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady ze dne 21. května 2013 o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení (žádost EGF/2011/010 AT/Austria Tabak, Rakousko) Úř. věst. L 160, 12.6.2013, s. 11–11	7289/13
2013/277/EU: Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady ze dne 21. května 2013 o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení (žádost EGF/2011/016 IT/Agile, Itálie) Úř. věst. L 160, 12.6.2013, s. 12–12	7291/13
2013/191/EU: Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 22. dubna 2013, kterým se Lotyšsku povoluje zavést zvláštní opatření odchylující se od čl. 26 odst. 1 písm. a) a článků 168 a 168a směrnice 2006/112/ES o společném systému daně z přidané hodnoty Úř. věst. L 113, 25.4.2013, s. 11–12	7184/13
2013/193/EU: Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 22. dubna 2013, kterým se v souladu s článkem 19 směrnice 2003/96/ES Francouzské republiky povoluje uplatňovat odstupňované sazby daně z pohonných hmot Úř. věst. L 113, 25.4.2013, s. 15–16	7529/13

PROHLÁŠENÍ:	
Prohlášení Komise Pokud jde o návrh Komise na rozhodnutí Rady, kterým se v souladu s článkem 19 směrnice 2003/96/ES Francii povoluje uplatňovat snížené sazby daně z benzínu a nafty používaných jako pohonné hmoty, bere Komise na vědomí, že odkazy uvedené v názvu a ve třetím bodu odůvodnění návrhu Komise týkající se „snížení“ oproti celostátní úrovni zdanění jakožto předmětu povolení a týkající se dále skutečnosti, že článek 19 směrnice 2003/96/ES se jakožto právní základ návrhu vztahuje na tato snížení, avšak nikoli na zvýšení oproti uvedené celostátní úrovni, byly nahrazeny nebo vypuštěny. Komise bere na vědomí, že normativní část znění změněna nebyla a i nadále se v ní správně odkazuje pouze na „snížené sazby“ či „snížení“. Domnívá se proto, že výsledné rozhodnutí se vztahuje výhradně na snížení oproti celostátní úrovni zdanění. S výše uvedenými změnami provedenými v navrhované podobě znění nicméně nesouhlasí, neboť se jimi nahrazují nebo odstraňují prvky přispívající k právní jasnosti.	
2013/192/EU: Prováděcí rozhodnutí Rady ze dne 22. dubna 2013, kterým se v souladu s článkem 19 směrnice 2003/96/ES povoluje Francouzské republice uplatňovat sníženou sazbu daně z bezolovnatého benzínu používaného jako pohonná hmota a určeného ke spotřebě v korsických departementech	7527/13
Úř. věst. L 113, 25.4.2013, s. 13–14	
Závěry Rady o Chorvatsku	8449/13
Společné prohlášení, kterým se zakládá partnerství v oblasti mobility mezi Marockým královstvím a Evropskou unií a jejími členskými státy	6139/13 ADD 1 REV 3
PROHLÁŠENÍ:	
Prohlášení delegace Spojeného království Spojené království vítá uzavření partnerství v oblasti mobility s Marokem. Hodláme se do tohoto partnerství zapojit a v příloze politického prohlášení je jasně uvedena naše nabídka spolupracovat s Marokem zejména v oblasti správy hranic. Vzhledem k nezávazné povaze politického prohlášení a dobrovolnosti činností v rámci takových partnerství chce Spojené království jasně uvést, že se nehodlá zapojit do provádění zvláštních ustanovení týkajících se přenositelnosti sociálních dávek (ustanovení v bodech 10 a 11 politického prohlášení).	

2013/334/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 25. června 2013 o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Smíšeném výboru EHP ke změně přílohy XXI Dohody o EHP (statistika) Úř. věst. L 177, 28.6.2013, s. 27–28	6911/13
2013/335/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 25. června 2013 o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Smíšeném výboru EHP ke změně Protokolu 31 k Dohodě o EHP o spolupráci v některých oblastech mimo čtyři svobody Úř. věst. L 177, 28.6.2013, s. 29–30	6914/13
Rozhodnutí Rady o postoji, který je třeba přijmout jménem Evropské unie ve Smíšeném výboru EHP ke změně přílohy II (Technické předpisy, normy, zkoušení a certifikace) Dohody o EHP	6970/13
3236. zasedání Rady Evropské unie (ZÁHRANIČNÍ VĚCI), konané v Lucemburku dne 22. dubna 2013	
NELEGISLATIVNÍ AKTY	
AKT	DOKUMENT/PROHLÁŠENÍ
Nařízení Rady (EU) č. 325/2013 ze dne 10. dubna 2013, kterým se mění nařízení (EU) č. 36/2012 o omezujících opatřeních vzhledem k situaci v Sýrii Úř. věst. L 102, 11.4.2013, s. 1–5	5017/13

Rozhodnutí Rady o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Výboru přidružení EU-Alžírsko k provedení ustanovení týkajících se průmyslových výrobků podle článků 9 a 11 Evropsko-středomořské dohody zakládající přidružení mezi Evropským společenstvím a jeho členskými státy na jedné straně a Alžírskou demokratickou a lidovou republikou na straně druhé	7561/13
2013/331/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 22. dubna 2013 o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie k jednacímu řádu Výboru EPA, Výboru pro celní spolupráci a Společného výboru pro rozvoj stanoveným Prozatímní rámcovou dohodou o dohodě o hospodářském partnerství mezi státy východní a jižní Afriky na jedné straně a Evropským společenstvím a jeho členskými státy na straně druhé Úř. věst. L 177, 28.6.2013, s. 1–2	7768/13
Rozhodnutí Rady 2013/182/SZBP ze dne 22. dubna 2013, kterým se mění rozhodnutí 2011/137/SZBP o omezujících opatřeních s ohledem na situaci v Libyi Úř. věst. L 111, 23.4.2013, s. 50–51	7319/13
Prováděcí nařízení Rady (EU) č. 364/2013 ze dne 22. dubna 2013, kterým se provádí čl. 16 odst. 2 nařízení (EU) č. 204/2011 o omezujících opatřeních s ohledem na situaci v Libyi Úř. věst. L 111, 23.4.2013, s. 25–26	8390/13
Prováděcí rozhodnutí Rady 2013/185/SZBP ze dne 22. dubna 2013, kterým se provádí rozhodnutí Rady 2012/739/SZBP o omezujících opatřeních vůči Sýrii Úř. věst. L 111, 23. 4.2013, s. 77–100	8385/13

Prováděcí nařízení Rady (EU) č. 363/2013 ze dne 22. dubna 2013, kterým se provádí nařízení (EU) č. 36/2012 o omezujících opatřeních vzhledem k situaci v Sýrii Úř. věst. L 111, 23.4.2013, s. 1–24	8386/13
Rozhodnutí Rady 2013/186/SZBP ze dne 22. dubna 2013, kterým se mění rozhodnutí 2012/739/SZBP o omezujících opatřeních vůči Sýrii Úř. věst. L 111, 23.4.2013, s. 101 a 102	8442/13
Rozhodnutí Rady 2013/183/SZBP ze dne 22. dubna 2013 o omezujících opatřeních vůči Korejské lidově demokratické republice a o zrušení rozhodnutí 2010/800/SZBP Úř. věst. L 111, 23.4.2013, s. 52–74	7778/13
Rozhodnutí Rady 2013/189/SZBP ze dne 22. dubna 2013, kterým se zřizuje Evropská bezpečnostní a obranná škola (EBOŠ) a zrušuje společná akce 2008/550/SZBP Úř. věst. L 112, 24.4.2013, s. 22–29	6477/13
Závěry Rady o Iráku	8675/13
Rozhodnutí Rady 2013/184/SZBP ze dne 22. dubna 2013 o omezujících opatřeních vůči Myanmaru/Barmě a o zrušení rozhodnutí 2010/232/SZBP Úř. věst. L 111, 23.4.2013, s. 75 a 76	8354/13
Závěry Rady o Myanmaru/Barmě	8691/13
Závěry Rady o Mali	8307/13

**INFORMACE O AKTECH PŘIJATÝCH RADOU
V DUBNU ROKU 2013**

Písemný postup dokončen dne 25. dubna 2013

NELEGISLATIVNÍ AKTY

AKT	DOKUMENT/PROHLÁŠENÍ
Rozhodnutí Rady 2013/201/SZBP ze dne 25. dubna 2013, kterým se mění rozhodnutí 2010/231/SZBP o omezujících opatřeních vůči Somálsku Úř. věst. L 116, 26.4.2013, s. 10–12	8528/13
2013/236/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 25. dubna 2013 určené Kypru o zvláštních opatřeních pro obnovu finanční stability a udržitelného růstu Úř. věst. L 141, 28.5.2013, s. 32–36	8609/13